

**From:** [Travis Kester](#)  
**To:** [Shilov, Valeri \(REG\)](#)  
**Cc:** [Arntz, John \(REG\)](#)  
**Subject:** RE: Ballot Master Spreadsheet and follow up  
**Date:** Monday, July 13, 2020 4:04:16 PM  
**Attachments:** [BALLOTMASTER for Nov 2020 \(revised\)- proofed 05.04.2020 - FINAL.xlsx](#)

---

Hey Val,

For curiosity – I see that US Rep 13 is a contest in the export, I've been told it's also on the 2020 prelim export. Pardon my ignorance, but we're curious if you still need a ballot type that includes that contest. It looks like the district doesn't touch San Francisco City/County, so just curious on how that has historically worked – is it a geopolitical possibility? Something else? It wasn't included on the initial list of contests for November 2020 that was sent (attached).

If there is no need to create a ballot type for it perhaps it should be excluded in the future. Of course, I'll differ to you to get the full picture. Thanks!

**TRAVIS KESTER** | PROJECT MANAGER, OPERATIONS WEST

**DOMINION VOTING SYSTEMS, INC.**  
1555 Doolittle Dr., Suite 100 San Leandro, CA 94577  
1.866.654.8683 | [DOMINIONVOTING.COM](http://DOMINIONVOTING.COM)  
*1.619.416.1783* (mobile)

---

**From:** Shilov, Valeri (REG) <valeri.shilov@sfgov.org>  
**Sent:** Tuesday, July 7, 2020 4:14 PM  
**To:** Arntz, John (REG) <john.arntz@sfgov.org>; Travis Kester <travis.kester@dominionvoting.com>; Ambrosino, Santisia (REG) <santisia.ambrosino@sfgov.org>  
**Cc:** Kuzina, Nataliya <nataliya.kuzina@sfgov.org>; Lee, Catherine (REG) <catherine.lee1@sfgov.org>  
**Subject:** RE: Ballot Master Spreadsheet and follow up

Hi Travis,

Attached is a preliminary EWMJ041 extract from EIMS for November 2020. Not all contests are there because not all candidates have been entered/qualified. No measures as well. The number of ballot types should be accurate.

Also attached is the same export from the November 2016 Election. There was a senate contest during that election, so not a clean comparison.

Thank you,

---

**From:** Arntz, John (REG)  
**Sent:** Tuesday, July 7, 2020 10:26 AM  
**To:** Travis Kester <[travis.kester@dominionvoting.com](mailto:travis.kester@dominionvoting.com)>; Ambrosino, Santisia (REG)

<[santisia.ambrosino@sfgov.org](mailto:santisia.ambrosino@sfgov.org)>

**Cc:** Kuzina, Nataliya <[nataliya.kuzina@sfgov.org](mailto:nataliya.kuzina@sfgov.org)>; Lee, Catherine (REG) <[catherine.lee1@sfgov.org](mailto:catherine.lee1@sfgov.org)>; Shilov, Valeri (REG) <[valeri.shilov@sfgov.org](mailto:valeri.shilov@sfgov.org)>

**Subject:** RE: Ballot Master Spreadsheet and follow up

Hi, Travis,

Val will be available later this afternoon and can then provide his input regarding these reports.

Thanks,  
-John.

John Arntz, Director  
San Francisco Department of Elections  
1 Dr. Carlton B. Goodlett Place  
City Hall, Room 48  
San Francisco, CA 94102  
(415) 554-4375  
sfelections.org



Follow the San Francisco Department of Elections on [Facebook](#) and [Twitter](#)!

Your feedback is important to us! Please take our [Customer Service Survey](#)

---

**From:** Travis Kester <[travis.kester@dominionvoting.com](mailto:travis.kester@dominionvoting.com)>

**Sent:** Tuesday, July 7, 2020 10:19 AM

**To:** Arntz, John (REG) <[john.arntz@sfgov.org](mailto:john.arntz@sfgov.org)>; Ambrosino, Santisia (REG) <[santisia.ambrosino@sfgov.org](mailto:santisia.ambrosino@sfgov.org)>

**Cc:** Kuzina, Nataliya <[nataliya.kuzina@sfgov.org](mailto:nataliya.kuzina@sfgov.org)>; Lee, Catherine (REG) <[catherine.lee1@sfgov.org](mailto:catherine.lee1@sfgov.org)>; Shilov, Valeri (REG) <[valeri.shilov@sfgov.org](mailto:valeri.shilov@sfgov.org)>

**Subject:** RE: Ballot Master Spreadsheet and follow up

Hi John,

This would be the previous ewmj export from EIMS, Val may be able to dig this up.

It's for the November ballot, but it also serves as a way to make sure we have rotation set up properly for the General.

**TRAVIS KESTER** | PROJECT MANAGER, OPERATIONS WEST

**DOMINION VOTING SYSTEMS, INC.**

1555 Doolittle Dr., Suite 100 San Leandro, CA 94577

1.866.654.8683 | [DOMINIONVOTING.COM](http://DOMINIONVOTING.COM)

1.619.416.1783 (mobile)

---

**From:** Arntz, John (REG) <[john.arntz@sfgov.org](mailto:john.arntz@sfgov.org)>  
**Sent:** Tuesday, July 7, 2020 9:50 AM  
**To:** Travis Kester <[travis.kester@dominionvoting.com](mailto:travis.kester@dominionvoting.com)>; Ambrosino, Santisia (REG) <[santisia.ambrosino@sfgov.org](mailto:santisia.ambrosino@sfgov.org)>  
**Cc:** Kuzina, Nataliya <[nataliya.kuzina@sfgov.org](mailto:nataliya.kuzina@sfgov.org)>; Lee, Catherine (REG) <[catherine.lee1@sfgov.org](mailto:catherine.lee1@sfgov.org)>; Shilov, Valeri (REG) <[valeri.shilov@sfgov.org](mailto:valeri.shilov@sfgov.org)>  
**Subject:** RE: Ballot Master Spreadsheet and follow up

Hi, Travis,

Yes to all of your questions.

What do you mean by test or preliminary reports?

Thanks,  
-John.

John Arntz, Director  
San Francisco Department of Elections  
1 Dr. Carlton B. Goodlett Place  
City Hall, Room 48  
San Francisco, CA 94102  
(415) 554-4375  
sfelections.org



Follow the San Francisco Department of Elections on [Facebook](#) and [Twitter](#)!

Your feedback is important to us! Please take our [Customer Service Survey](#)

---

**From:** Travis Kester <[travis.kester@dominionvoting.com](mailto:travis.kester@dominionvoting.com)>  
**Sent:** Tuesday, July 7, 2020 9:39 AM  
**To:** Ambrosino, Santisia (REG) <[santisia.ambrosino@sfgov.org](mailto:santisia.ambrosino@sfgov.org)>  
**Cc:** Arntz, John (REG) <[john.arntz@sfgov.org](mailto:john.arntz@sfgov.org)>; Kuzina, Nataliya <[nataliya.kuzina@sfgov.org](mailto:nataliya.kuzina@sfgov.org)>; Lee, Catherine (REG) <[catherine.lee1@sfgov.org](mailto:catherine.lee1@sfgov.org)>; Shilov, Valeri (REG) <[valeri.shilov@sfgov.org](mailto:valeri.shilov@sfgov.org)>  
**Subject:** RE: Ballot Master Spreadsheet and follow up

This message is from outside the City email system. Do not open links or attachments from untrusted sources.

Hi Tisa,

A few questions – can you confirm AD and BOE means Assembly Member and Board of Education, respectively? Your contest information seems to indicate this in the attached sheet – but I just want to confirm since these can sometimes be different (Board of Equalization, for example).

Additionally, once more I just want to verify – you will be doing a *quadra lingual* EDU ballot card and *will* have non-citizen voters in this election, correct?

Lastly, if you have any test exports from the 2016 General Election or any preliminary exports that can be used for this one, that data would be greatly appreciated. If this is available please send us this information.

Thank you!

**TRAVIS KESTER** | PROJECT MANAGER, OPERATIONS WEST

**DOMINION VOTING SYSTEMS, INC.**

1555 Doolittle Dr., Suite 100 San Leandro, CA 94577

1.866.654.8683 | [DOMINIONVOTING.COM](http://DOMINIONVOTING.COM)

1.619.416.1783 (mobile)

---

**From:** Ambrosino, Santisia (REG) <[santisia.ambrosino@sfgov.org](mailto:santisia.ambrosino@sfgov.org)>

**Sent:** Monday, June 22, 2020 8:29 AM

**To:** Travis Kester <[travis.kester@dominionvoting.com](mailto:travis.kester@dominionvoting.com)>

**Cc:** Arntz, John (REG) <[john.arntz@sfgov.org](mailto:john.arntz@sfgov.org)>; Kuzina, Nataliya <[nataliya.kuzina@sfgov.org](mailto:nataliya.kuzina@sfgov.org)>; Lee, Catherine (REG) <[catherine.lee1@sfgov.org](mailto:catherine.lee1@sfgov.org)>

**Subject:** Ballot Master Spreadsheet and follow up

Hi Travis,

It was great speaking with you Friday and getting to know more about how we will be working together!

I have attached the Ballot Master Spreadsheet, which has all of the information regarding the different contests that will be on the ballot and their translations. Additionally, I have attached the reference for the Chinese character font we would like to use on the ballot if possible and a reference for the ideal margin spacing from November.

I am still working on finalizing our timeline of ballot production to send to you, so I will be sending that over as soon as possible, by the latest Friday, but hopefully I will have it ready by Wednesday. Please let me know if you have any further questions or need anything else from us.

Best,

Tisa Ambrosino

Ballot and Elections Projects Manager

San Francisco Department of Elections

1 Dr. Carlton B. Goodlett Place

City Hall, Room 48

San Francisco, CA 94102

(415) 554-4375

[sfelections.org](http://sfelections.org)



Follow the Department of Elections on [Facebook](#) and [Twitter](#)!  
Your feedback is important to us! Please take our [Customer Service Survey](#).